

PAKEITIMAS 1

pateikė Konrad Szymański UEN frakcijos vardu

Pranešimas

A6-0318/2005

Maria Martens

Afrikos vystymosi strategija

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

3a nurodomoji dalis (nauja)

- atsižvelgdamas į Pasaulio sveikatos organizacijos 1978 m. rugsėjo 12 d. Alma Atos deklaratiją ir ypač į pirminės sveikatos priežiūros sampratą, kurioje teigiama, kad priminė sveikatos priežiūra turi apimti „*bent jau: švietimą apie vyraujančias sveikatos problemas ir kelio joms užkirtimo ir jų kontroliavimo būdus; maisto atsargų ir tinkamos mitybos propagavimą; pakankamą saugaus vandens tiekimą ir pagrindinę sanitariją; motinų ir vaikų sveikatos priežiūrą, įskaitant šeimos planavimą; imunizavimą prieš pagrindines infekcines ligas; kelio vietinėms ligoms užkirtimą ir jų kontrolę; tinkamą įprastų ligų ir traumų gydymą; aprūpinimą pagrindiniais vaistais*“,

Or. en

9.11.2005

A6-0319/2

PAKEITIMAS 2

pateikė Konrad Szymański UEN frakcijos vardu

Pranešimas

A6-0319/2005

Maria Martens

Afrikos vystymosi strategija

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

I konstatuojamoji dalis

- I. kadangi nuostoliai dėl lyčių diskriminacijos yra didžiausi skurdžiose šalyse, nes moterys, kurios rūpinasi ir remia savo šeimas ir yra pagrindinės kaimo ekonomikos ir maisto gamybos dalyvės, yra vystymosi variklis, neturi galimybių lavintis, gauti *pirminę sveikatos priežiūrą (išbraukta)*, dalyvauti ekonomikoje ir turėti nuosavybės teisių;

Or. en

9.11.2005

A6-0318/3

PAKEITIMAS 3

pateikė Konrad Szymański UEN frakcijos vardu

Pranešimas

A6-0318/2005

Maria Martens

Afrikos vystymosi strategija

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

25 dalis

25. pabrėžia tai, kad *pirminės sveikatos apsaugos paslaugos, kurios apima „bent jau: švietimą apie vyraujančias sveikatos problemas ir kelio joms užkirtimo ir jų kontroliavimo būdus; maisto atsargų ir tinkamos mitybos propagavimą; pakankamą saugaus vandens tiekimą ir pagrindinę sanitariją; motinų ir vaikų sveikatos priežiūrą, įskaitant šeimos planavimą; imunizavimą prieš pagrindines infekcines ligas; kelio vietinėms ligoms užkirtimą ir jų kontrolę; tinkamą įprastų ligų ir traumų gydymą; aprūpinimą pagrindiniais vaistais“* ir jų prieinamumas yra absoliučiai būtina sąlyga sėkmingai įgyvendinti sveikatos apsaugos politikos priemones Afrikoje; ir todėl pabrėžia poreikį nacionalines Afrikos sveikatos programas sutelkti į *pirminę* sveikatos apsaugą (*išbraukta*); pabrėžia, kad reikalingos specialios pastangos siekiant užtikrinti pagrindinių paslaugų prieinamumą neturtingiausiems ir labiausiai pažeidžiamiems Afrikos gyventojams;

Or. en

9.11.2005

A6-0318/4

PAKEITIMAS 4

pateikė Konrad Szymański UEN frakcijos vardu

Pranešimas

A6-0318/2005

Maria Martens

Afrikos vystymosi strategija

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

27 dalis

27. pabrėžia svarbą *motinų ir vaikų sveikatos priežiūros* vaidmenį, siekiant Tūkstantmečio vystymosi tikslų motinų sveikatos ir kūdikių mirtingumo klausimais;

Or. en

9.11.2005

A6-0318/5

PAKEITIMAS 5

pateikė Konrad Szymański UEN frakcijos vardu

Pranešimas

A6-0318/2005

Maria Martens

Afrikos vystymosi strategija

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

37 dalis

37. pabrėžia mergaičių *ir moterų* švietimo sveikatos *stiprinimo* klausimais svarbą
(išbraukta);

Or. en